



THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10,175 — FRIDAY, NOVEMBER 17, 1950

Published by Authority

PART I: SECTION (I) — GENERAL

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately)

	PAGE		PAGE
Appointments by the Governor-General ..	—	Central Bank of Ceylon Notices ..	—
Appointments, &c., by the Governor-General ..	1281	Price Orders ..	—
Appointments, &c., by the Public Service Commission ..	1281	Revenue and Expenditure Returns ..	—
Appointments, &c., by the Judicial Service Commission ..	1281	Miscellaneous Departmental Notices ..	1292
Appointments ..	1282	Notice to Mariners ..	—
Appointments, &c., of Registrars ..	1284	“Excoise Ordinance” Notices ..	1298
Appointments Notifications ..	1284		

Part VI published with this Issue contains List of Jurors and Assessors.

Appointments, &c., by the Governor-General

No. 1208 of 1950

D/1/7.

**V. F.—Ceylon Army—Relinquishment, Resignation,
&c., approved by His Excellency the
Governor-General**

Relinquishment

Lieutenant (T/Capt.) D. A. PREMARATNE, C.M.C.,
relinquishes his temporary rank with effect from May
26, 1950.

Resignation

Lieutenant EMIL SAVUNDRANAYAGAM, C.E. (Reserve),
with effect from December 21, 1950.

Amendment to Notification

Notification No. 768 of 1950, published in *Gazette*
No. 10,130 of July 28, 1950, is amended as follows:—

Under the heading—“Appointment.”

for “Dr Francis Durant Wijesinghe.”
read “Dr. Francis Durant Wijesinha.”

By His Excellency’s command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,

Ministry of Defence and External Affairs.
Colombo 1, November 7, 1950.

Messrs S. S. WIJESINHA and A. MAHAENDRARAJAH,
Acting Crown Counsel, to be Additional Crown Counsel
(Temporary) with effect from the 1st October, 1950.

A. 3/48.

Mr V. K. KANDASAMY, Advocate, to continue to act as
Deputy Commissioner, Compensation Claims, from 23rd
September, 1950, until further orders.

M. CHANDRASOMA,
Secretary, Public Service Commission.
Office of the Public Service Commission,
P. O. Box No. 500,
Colombo 1, 15th November, 1950.

No. 1210 of 1950

THE Public Service Commission has been pleased to
order the following appointment:—

A. 269/49.

Mr. S. SITTAMPALAM, Temporary Assistant Commis-
sioner, to be an Assistant Commissioner of Income Tax,
Estate Duty and Stamps with effect from 1st October,
1950.

M. CHANDRASOMA,
Secretary, Public Service Commission.
Office of the Public Service Commission,
P. O. Box No. 500,
Colombo 1, 7th November, 1950.

Appointments, &c., by the Public Service Commission

No. 1209 of 1950

THE Public Service Commission has been pleased to
order the following appointments:—

A. 177/49.

Mr. E. R. DE FONSEKA Additional Crown Counsel
(Temporary), to be a Crown Counsel with effect from the
23rd September, 1950.

Mr. T. A. DE S. WIJESUNDERA, Acting Crown Counsel,
to be an Additional Crown Counsel (Temporary) with
effect from the 23rd September, 1950.

1281—J. N. B 2368-3,468 (11/50)

A 1

Appointments, &c., by the Judicial Service Commission

No. 1211 of 1950

No. JAA/46/48.

THE Judicial Service Commission has been pleased
to appoint Mr. T. Q. FERNANDO to be, in addition to
his other duties, Additional District Judge, Nuwara
Eliya, at Hatton, from the 7th to 9th December, 1950,
to hear D. C. Hatton Case No. 3436.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 8th November, 1950.

No. 1212 of 1950

No. JRL. 21/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. S. W. EDIRISOORIYA, Proctor, to act as President, Rural Court, Kandaboda Pattu and Gangaboda Pattu, and Additional President, Rural Court Wellaboda Pattu and Four Gravets, Matara District, during the absence of Mr. P. D. KARUNANAYAKE on 10th and 11th November, 1950.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 7th November, 1950.

No. JAA/49/48.

Mr. C. R. THAMBIAH to be Additional District Judge, Point Pedro, on the 24th November, 1950, to enable judgment to be delivered in D. C. Point Pedro Case No. 167 Summary.

No. JAA/49/48.

Mr. R. SHIVAPATHASUNDERAM to be Additional District Judge, Point Pedro, on the 1st December, 1950, to hear D. C. Point Pedro Case No. 3712.

No. JL/18/48

Mr. S. NATARAJA to be Additional District Judge, Anuradhapura, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Anuradhapura, on the 20th and 21st November, 1950, during the absence of Mr. T. C. P. FERNANDO.

No. 1213 of 1950

No. CRP/N. 1/50.

THE Judicial Service Commission has been pleased to appoint Mr. V. NALLASEGARAM to be a President of a Rural Court in the Island and to be Additional President, Rural Courts, Eastern Province, with effect from 1st November, 1950, until further orders

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 10th November, 1950.

No. JAA/4/48

Mr. T. F. BLAZE to be Additional District Judge, Badulla, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Badulla-Haldunna, on the 13th and 14th November, 1950, during the absence of Mr. A. L. S. SIRIMANNE.

No. JL/33/48

Mr. E. A. PEREIS to be Additional District Judge, Kegalla, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Kegalla, on the 23rd November, 1950, during the absence of Mr. W. THIRUCHELVAM.

No. JL/19/48

Mr. E. B. WEERAKOON (Snr.) to be Additional Magistrate, Colombo, Additional Municipal Magistrate, Colombo, Additional Commissioner of Requests, Colombo, and Additional District Judge, Colombo, on the 1st and 2nd December, 1950, during the absence of Mr. T. Q. FERNANDO.

No. JAA/14/48.

Mr. J. N. C. TIRUCHELVAM to be Additional Magistrate, Colombo (Fort), on the 11th November, 1950, to enable sentences to be passed in J. M. C. Colombo Cases Nos. 38068 and 38043.

No. JAA/55/48.

Mr. H. D. RATNATUNGA to be Additional Magistrate, Tangalla, and Additional District Judge, Tangalla, on the 2nd December, 1950, to hear M. C. Tangalla Cases Nos. 3517 and 4374 and M. C. Walasmulla Case No. 4993.

No. 1214 of 1950

No. JRL. 3/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. N. V. T. MENDIS, Proctor, to act as President, Rural Court, Weudawili Hatpattu and Hiriyala Hatpattu, Kurunegala District, during the absence of Mr. W. L. B. BULANKULAME on 10th November, 1950.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 7th November, 1950.

No. 1215 of 1950

No. CRP/U. 3/50

THE Judicial Service Commission has been pleased to appoint Mr. W. G. UDUGAMA to be a President of a Rural Court, North-Central Province, with effect from 1st November, 1950, until further orders.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 10th November, 1950.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 13th November, 1950.

No. 1216 of 1950

BY virtue of the powers delegated to me in that behalf by the Honourable the Minister of Justice, the following appointments have been made:—

No. JL/63/48.

Mr. T. MUTTUSAMPILLAI to be Additional District Judge, Jaffna, Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Jaffna, and Additional Municipal Magistrate, Jaffna, from the 13th to 17th November, 1950, during the absence of Mr. W. G. SPENCER.

No. 1217 of 1950

No. AJ/1/1.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. T. DE S. ABEYWIKREMA to be, while holding the post of Principal Assistant Registrar-General, a Justice of the Peace for all the judicial districts of the Western Province with effect from the 2nd November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 2nd November, 1950.

Other Appointments

No. 1218 of 1950

No. AJ/3/6.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. HINTON DE ALWIS SENEVIRATNA to be a Justice of the Peace and Unofficial Magistrate for the judicial district of Kalutara with effect from the 8th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 13th November, 1950.

No. 1219 of 1950

No. AJ/10/3.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Messrs. A. HUDSON and P. C. INNES to be Justices of the Peace for the judicial district of Nuwara Eliya with effect from the 6th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 10th November, 1950.

No. 1220 of 1950

No. AJ/10/5.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. SANTHANAM FRANCIS XAVIER to be, while holding the office of Office Assistant to the Assistant Government Agent, Nuwara Eliya, a Justice of the Peace for the judicial district of Nuwara Eliya with effect from the 7th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 10th November, 1950

No. 1221 of 1950

No. AJ/16/1.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Messrs. P. L. JINADASA and F. BRUCE MORRISON to be Justices of the Peace and Unofficial Magistrates for the judicial district of Matara with effect from the 8th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 13th November, 1950.

No. 1222 of 1950

No. AJ/30/3.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. H. Q. M. JAYAWARDENE to be, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Demala Hatpattu, a Justice of the Peace for the judicial district of Puttalam with effect from the 8th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 13th November, 1950.

No. 1223 of 1950

No. AI. 50/Gen.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), made the following appointments in the Batticaloa District with effect from the 3rd November, 1950:—

Mr. PEDURUPILLAI SANTIAPILLAI to be an Inquirer for Vakarai, while holding the post of Village Headman of Vakarai.

Mr. N. K. KANAGARATNAM to be an Inquirer for Vakaneri, while holding the post of Village Headman of Vakaneri.

Mr. A. M. RATNAYAKE to be an Inquirer for Dolagalwela, while holding the post of Village Headman of Dolagalwela.

Mr. W. M. KIRI BANDA to be an Inquirer for Dorakumbura, while holding the post of Village Headman of Dorakumbura.

Mr. MURUGAPPAN THAMBIRAJAH to be an Inquirer for Division No. 1, Mandoor, while holding the post of Village Headman of Division No. 1, Mandoor.

Mr. VEERAKUDDY KANDAPPAN to be an Inquirer for Palugaman, while holding the post of Village Headman of Palugaman.

Mr. PALIPODY MYLIPODY to be an Inquirer for Kokkadicholai, while holding the post of Village Headman of Kokkadicholai.

Mr. VELAPODI KANDAPODI to be an Inquirer for Pandariyaveli, while holding the post of Village Headman of Pandariyaveli.

Mr. NALLATHAMBY THAMBIRAJAH to be an Inquirer for Mahiloor, while holding the post of Village Headman of Mahiloor.

Mr. THAMBIAPPAN SABAPATHIPILLAI to be an Inquirer for Kaluwanchikudi, while holding the post of Village Headman of Kaluwanchikudi.

Mr. THAMBIAPPAN THAMBIPILLAI to be an Inquirer for Koddakallar, while holding the post of Village Headman of Koddakallar.

Mr. SEENITHAMBY RAJASINGHAM to be an Inquirer for Kurumanveli, while holding the post of Village Headman of Kurumanveli.

Mr. SINNATHAMBIPODY KATHIRGAMATHAMBY to be an Inquirer for Muthalaikudah and Munaicadu, while holding the post of Village Headman of Muthalaikudah and Munaicadu.

Mr. SINNATHAMBY THAMBIAPPAN to be an Inquirer for Kaluthavalai, Division No. 3, while holding the post of Village Headman of Kaluthavalai, Division No. 3.

Mr. SINNATHAMBY THANGARAJA to be an Inquirer for Koilporaitivu, while holding the post of Village Headman of Koilporaitivu.

Mr. KRISHNAPILLAI KUNCHIAPPAN to be an Inquirer for Kaluthavalai, Divisions No. 1 and 2, while holding the post of Village Headman of Kaluthavalai, Divisions No. 1 and 2.

Mr. M. L. A. ABDUL GAFOOR to be an Inquirer for Sammanthurai Division No. 1, while holding the post of Village Headman of Sammanthurai Division No. 1.

Mr. M. K. MOHAMED ALI to be an Inquirer for Sammanthurai Division No. 3, while holding the post of Village Headman of Sammanthurai Division No. 3.

Mr. M. I. AHAMED LEBBE to be an Inquirer for Sammanthurai Division No. 4, while holding the post of Village Headman of Sammanthurai Division No. 4.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 11th November, 1950.

No. 1224 of 1950

No. AI/12/4.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. S. SANMUGASUNDARAM to act as Inquirer for Sammanthurai Pattu, Batticaloa District, from the 2nd November, 1950, until the resumption of duties by Mr. M. A. M. YOOSUF, while acting in the office of Divisional Revenue Officer of the said Pattu.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 7th November, 1950.

No. 1225 of 1950

No. AI/15/3.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. R. A. H. M. KALU BANDA to be an Inquirer for Kirimetiya Palata, Puttalam District, with effect from the 6th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 7th November, 1950.

No. 1226 of 1950

No. AI/18/5.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. D. A. W. TENNAKON to be an Inquirer for Uda Pattu, Kuruwiti Korale, Ratnapura District, with effect from the 7th November, 1950.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 10th November, 1950.

No. 1227 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased to appoint Mr. ORTON PETER MACK to be a Notary Public throughout the judicial division of Colombo and to practise as such in the English language.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary
to the Ministry of Home Affairs and Rural
Development.

Colombo, November 6, 1950.

No. 1228 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased to appoint Mr. VALENTINE DIAS to be a Notary Public throughout the judicial division of Gampaha and to practise as such in the English language.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary
to the Ministry of Home Affairs and Rural
Development.

Colombo, November 6, 1950.

No. 1229 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has been pleased to appoint Mr. KANDAPPU ARUMUGAM to be a Notary Public throughout the judicial division of Kayts and to practise as such in the English and Tamil languages.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary
to the Ministry of Home Affairs and Rural
Development.

Colombo, November 6, 1950.

No. 1230 of 1950

THE Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has, under section 41 of the Muslim Marriage and Divorce Registration Ordinance (Chapter 99), as modified by the Proclamation under section 88 (1) of the Ceylon (Constitution) Order in Council, 1946,

published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947, appointed Mr. SHEIKH MOHDEEN MOHAMED CASSIM of 9, Poles Road, Puttalam, to be a Kathi for the division of Nuwaragampalata, Hurulupalata and Kalagampalata in Anuradhapura District, specially to hear and pass judgment in Kathi Court Anuradhapura (Maintenance) Case No. 351.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary
to the Ministry of Home Affairs and Rural
Development.

Colombo, November 1, 1950.

No. 1231 of 1950

No. G. 177.

IT is hereby notified that the Honourable the Minister of Labour and Social Services has been pleased, in terms of section 9 (1) of the Indian Immigrant Labour Ordinance (Chapter 111), to appoint Senator PERI SUNDARAM to be a member of the Board of Indian Immigrant Labour for a period of three years with effect from November 1, 1950.

A. E. CHRISTOFFELSZ,
Permanent Secretary,
Ministry of Labour and Social Services.
Colombo 1, November 14, 1950.

Appointments, &c., of Registrars

No. 1232 of 1950

WITH reference to the notification No. 1,184 of 1950, published in the *Ceylon Government Gazette* of November 3, 1950, relating to the appointment of Mr. PETTAYADDEHI SUSANTA JAYARATNE, Clerk in Grade II of the Executive Clerical Class of the General Clerical Service, as additional Registrar of Lands for the Ratnapura District, it is hereby notified that Mr. JAYARATNE's name has since been altered to PETTAYADDEHI JAYARATNE SILVA.

R. M. DAVIES,
Registrar-General.

Registrar-General's Office,
Colombo 1, November 14, 1950.

Government Notifications

D 1/20 B

HIS Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of the regulations published in the *Ceylon Government Gazette* No. 8,029 of January 26, 1934, to award the Efficiency Medal (Ceylon) and/or Clasps thereto, to the following officers and other ranks of the Ceylon Volunteer Force of the Ceylon Army:—

C. V. F. Staff Corps

1st Clasp.—11. C.S.M.I. M. H. Sansoni.
2nd Clasp.—2. C.S.M.I. S. A. Payne.

Ceylon Garrison Artillery

Efficiency Medal.—36. Major R. L. Bartholomeusz,
M.B.E., E.D. (Resigned).
129. B.Q.M.S.; M. W. Peera
(Discharged).

Ceylon Engineers

Efficiency Medal.—908 Sgt. S. R. de S. Abeysekera.
2nd Clasp.—639. R.S.M. A. R. Walles.

Ceylon Army Service Corps

1st Clasp.—405. Major G. F. G. Perera.
631. Captain D. M. A. Perera.
452. Lieutenant E. L. D. Lemphers.

Ceylon Medical Corps

Efficiency Medal.—796. Lieutenant A. St. Clair
R. de Costa.
2nd Clasp.—283. Sgt. D. D. M. M. Jayaweera
Bandara.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External Affairs.

Colombo 1, November 7, 1950.

(D. S. 284). No. 292/5/157 (ET/DB).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holder of the office specified below is entitled to pension:—

Department of Posts and Telecommunications
Staff Assistant.

T. D. PERERA,
Secretary to the Treasury.

General Treasury,
Colombo, November 14, 1950.

(D. S. 221/50) No. 969/2/26 (ET/DC).

PURSUANT to the 2nd section of the Minutes on Pensions, it is hereby notified that the holders of the offices specified below are entitled to pension:—

Superintendent, Parliamentary Printing Branch.

Foreman, Parliamentary Printing Branch.

Foreman, Confidential Branch of the Government Press.

T. D. PERERA,
Secretary to the Treasury.

General Treasury,
Colombo, November 6, 1950.

No. PN. 1581

The Public Service Mutual Provident Association

THE Secretary to the Treasury has been pleased in terms of section 4 of the Public Service Mutual Provident Association Ordinance (Chapter 207) as amended by Ordinance No 6 of 1943 and the Proclamation published in *Government Gazette* No. 9,773 of September 24, 1947, to nominate Muhandram J. A. Leon Perera Wijewardene, Drawing Office Assistant, Public Works Department, to be a member of the Committee of Management of the Association for a period of two years commencing from October 1, 1950

A. G. RANASINHA,
Deputy Secretary to the Treasury

General Treasury,
Colombo, November 8, 1950.

No. 342/23/1 (CB)

Minutes on the Shroffs' Service

THE following minute on the Shroffs' Service is published for general information

A. G. RANASINHA,
Deputy Secretary to the Treasury.

General Treasury,
Colombo, November 1, 1950.

MINUTE ON THE SHROFFS' SERVICE

1. The Deputy Secretary to the Treasury is the Head of the Shroffs' Service.

The conditions of service and salary scales of the Shroffs' Service are indicated below. Officers in the Service will also be subject to the Public Service Commission Rules, the Financial Regulations, the Regulations of the Manual of Procedure and Departmental Orders and any other Regulations or Orders of Government. The cadre is shown in the Annual Estimates under a separate Head, "Shroffs' Service".

The salary scales, conditions of service and cadre of the Service are liable to alteration from time to time.

2. Structure and Salary Scales of the Service.—

Salary Scales

Special Grade (2 posts) Rs. 5,280 (fixed) per annum.

Grade I Rs. 4,500—2 of 180—Rs. 4,860 per annum.

Grade II Rs. 2,160—12 of 120 & 4 of 180—Rs. 4,320 per annum.

(Efficiency Bars before Rs. 2,640 and Rs. 3,600.)

Grade III Rs. 744—4 of 42 & 21 of 72—Rs. 2,424 per annum.

(Efficiency Bar before Rs. 1,344.)

3. Recruitment to the Shroffs' Service will be only through Grade III.

The number of posts in Grades I, II and III will be determined on the ratio of 1 : 4 : 16. Departmental posts will not be graded.

4. *Grade III.*—Recruitment to Grade III will be made on the results of an open competitive examination which will be held periodically as notified in the *Ceylon Government Gazette* by the Deputy Secretary to the Treasury from time to time. The Regulations and Syllabus for the examination appear as Appendix A to this minute.

Successful candidates will be appointed as vacancies occur, on two years' probation.

Note.—This method of recruitment will not be resorted to until the Temporary Assistant Shroffs and Permanent Counters in service on February 9, 1950, and who are considered as fit for absorption into Grade III have been absorbed. This concession will not extend to Temporary Assistant Shroffs and Counters recruited after February 9, 1950.

5. *Promotions and Transfers.*—(i) Promotions to Grade II of the Service will be made from suitable officers in Grade III, with not less than 10 years' service in that Grade and/or as Permanent Assistant Shroffs. In making these promotions due regard will be paid both to merit and to seniority;

(ii) promotions to Grade I and Special Grade of the Service will similarly be made from among suitable officers in Grades II and I, respectively;

(iii) for purposes of appointments, promotions and transfers, the Deputy Secretary to the Treasury will be considered the Head of the Shroffs' Service.

6. *Increments and Efficiency Bars.*—Increments on the salary scale will be granted annually, subject to satisfactory work and conduct. They will be given on the same conditions during the probationary period.

The regulations in the Manual of Procedure regarding increments and efficiency bars will apply to the Shroffs' Service.

7. *Confidential Reports.*—(i) Heads of Departments should submit annual confidential reports to the Permanent Secretary to the Ministry on all officers of the Service in their Departments. These reports must be forwarded in duplicate on Form General 90 under confidential cover not later than January 20. The Permanent Secretary will forward one copy of each report, with any remarks he may wish to make, to the Deputy Secretary to the Treasury by January 31;

(ii) any adverse report made in the confidential report, history sheet or personal file of an officer *must* be communicated to the officer unless it relates to a physical or temperamental defect of which the officer is already aware, and which cannot be cured by any effort on his part. A note must be attached to the report stating that this has been done.

8. *Transfers.*—Officers of the Shroffs' Service are liable to transfer and may be posted to any station in Ceylon by the Deputy Secretary to the Treasury.

9. *Pension.*—The Shroffs' Service is a pensionable Service and officers confirmed in the Service will be entitled to the benefits of the Pension Minute in appropriate circumstances.

10. *Security.*—Officers of the Shroffs' Service are required to furnish security to the Government. The amount of such security and the method of furnishing it will be as determined by the Treasury.

Appendix A

*Regulations and Syllabus of Examination for
Recruitment to Grade III of the Shroffs'
Service (vide Para. 4)*

1. Candidates must be Ceylonese (as defined in the Manual of Procedure) and should have previously passed at least one of the following:—

- (i) Cambridge Junior;
- (ii) J. S. C. (English)—Education Department;
- (iii) J. S. C. (English) held by a school approved by the Education Department for the S. S. C. (English) Examination;
- (iv) the Commercial Certificate Examination, either Certificate, or Higher Stage (either section of the London Chamber of Commerce or Ceylon Chamber of Commerce).

2. Candidates must be within the age limits laid down in the *Gazette* notification.

3. The subjects for the examination are as follows:—

- (i) *English Language and Composition*—a 1½ hour paper which will include an essay, a precis and questions to test the candidate's command of the English language;
- (ii) *Arithmetic*—a 1½ hour paper to test accuracy with figures including arithmetic, totals and additions of various kinds;
- (iii) General Knowledge 45 minutes;
- (iv) General Intelligence 45 minutes;
- (v) one of the following:—

Practical Sinhalese;	}	1 hour paper
Practical Tamil;		
English (Special)		

Note.—Candidates, both of whose parents are Sinhalese or both Tamil, must take Sinhalese or Tamil, whichever language they prefer. Other candidates will be given the option of offering Sinhalese or Tamil or Arabic or a special paper in English.

4. *Viva Voce Examination.*—Candidates may be required to produce at the viva voce examination the original certificates granted to them in respect of the examinations they have passed which qualify them for admission to the Shroffs' Service examination.

5. The examination will be held in two parts. The written examination will be held first and on its results candidates will be selected competitively to attend the viva voce examination. The number to be called for the viva voce examination will be fixed by the Deputy Secretary to the Treasury in consultation with the Director of Education.

In all written papers marks will be deducted for bad writing and mistakes in spelling. Candidates whose writing is illegible are liable to be disqualified. The viva voce examination will be held in Colombo.

6. The successful candidates will be required to pass a medical examination as to their physical fitness for service in any part of the Island.

Note.—The above provisions are liable to alteration and the *Gazette* notifications published from time to time by the Deputy Secretary to the Treasury should be consulted by intending candidates for up-to-date information regarding the examination.

No. 1/139 (MF/G).

The Customs Ordinance

CUSTOMS NOTIFICATION (GENERAL) No. 50/2

IT is hereby notified that by Orders of the Minister of Finance, under section 3 of the Customs Ordinance (Chapter 185), as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,828 of February 5, 1948, the Commanding Officer, Serving Officers and men of the Ceylon Royal Naval Volunteer Reserve will, in addition to their duties, be employed on the service of the Customs with effect from October 6, 1950, for the purposes of sections 116, 123, 124, 125, 132 and 138A of that Ordinance, and will for those purposes exercise the powers vested in Officers of Customs by those sections.

T. D. PERERA,
Permanent Secretary,
Ministry of Finance.

Colombo, 16th November, 1950.

The Ceylon (Parliamentary Elections) Order in Council, 1946

IN the exercise of the powers vested in him by section 9 (1) of the Ceylon (Parliamentary Elections) Order in Council, 1946, as amended by section 6 of the Ceylon (Parliamentary Elections) Amendment Act, No. 48 of 1949, the Honourable the Minister of Home Affairs and Rural Development has appointed for the Electoral Districts specified in Column I of the Schedule hereto the Assistant Registering Officers mentioned in the corresponding entry in Column II for the purposes of the 1950 revision of the registers of electors.

R. S. V. POULIER,
Permanent Secretary,
Ministry of Home Affairs and Rural Development.

Colombo, November 14, 1950.

SCHEDULE	
I	II
<i>Electoral District</i>	<i>Assistant Registering Officer</i>
No. 13.—Horana ...	Mr. G. P. Haththotuwa, Assistant Elections Officer, Kalutara.
No. 15.—Panadura ...	Do.
No. 16.—Kalutara ...	Do.
No. 17.—Matugama ...	Do.
No. 18.—Agalawatte ...	Do.
No. 27.—Maturata ...	Mr. D. J. F. D. Liyanage, C.C.S. Cadet, Nuwara Eliya Kachcheri. Mr. H. D. R. Dharmawardhana, Social Services Officer, Nuwara Eliya.
No. 28.—Nuwara Eliya ...	Do.
No. 29.—Talawakelle ...	Do.
No. 30.—Kotagala ...	Do.

Reference No. J/E/18.

The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36, PROVISIO (a)

Order No. 15 of 1950.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Dudley Shelton Senanayake, Minister of Agriculture and Lands, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

DUDLEY SENANAYAKE,
Minister of Agriculture and Lands.

Colombo, November 15, 1950.

SCHEDULE

I

Government Agent, Assistant
Government Agent or other
authorized officer.

II

Description of Land.

The Government Agent, Southern
Province

All that allotment of land called and known as "The Mound", bearing Assessment No. 16, Richmond Hill Road, in extent approximately 3A. 2R. 0P., situated within the Municipal limits of Galle and bounded as follows:—
North by Canal (Kepu Ela); East by Convent premises; South by Templers Road and West by Richmond Hill Road

L. D.—B. 47/33.

**The Quarantine and Prevention of Diseases
Ordinance**

NOTIFICATION

BY virtue of the powers vested in me by regulation 1 of the regulations under sections 2 and 3 of the Quarantine and Prevention of Diseases Ordinance (Chapter 173), published in the Supplement to *Gazette* No. 7,481 of August 28, 1925, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947, I, Solomon West Ridgeway Dias Bandaranaike, Minister of Health and Local Government, do by this Notification confirm the declaration of the "diseased locality" specified in the Schedule hereto, made by the Assistant Government Agent, Mannar, the proper authority in that behalf on November 11, 1950.

S. W. R. D. BANDARANAIKE,
Minister of Health and Local Government

Colombo, November 15, 1950.

Schedule

All that area lying to the West of a line drawn from North to South through the 17th mile on the Mannar-Talaimannar Road and including the following:—

- (a) Talaimannar Town,
- (b) Talaimannar Village;
- (c) Talaimannar Pier;
- (d) Talaimannar Railway Station; and
- (e) Talaimannar Hospital.

L. D.—B. 277/40.

The Antiquities Ordinance, No. 9 of 1940

NOTICE given by the Minister of Education under section 19 of the Antiquities Ordinance, No. 9 of 1940, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947.

L. J. SENEVIRATNE,
Permanent Secretary,
Ministry of Education.

Colombo, 4th November, 1950.

NOTICE

It is intended to make order under the provisions of section 18 of the Antiquities Ordinance, No. 9 of 1940, declaring the vihara known as Aramanapola and situated in Lot 58 in F. V. P. 204 in the village of Ganegama in Udapattu of Navadun Korala, in the District of Ratnapura of the Sabaragamuwa Province, to be a protected monument for the purposes of that Ordinance.

Objections to the making of the above order must be received by the Archaeological Commissioner, on or before December 18, 1950. Every such objection must contain a statement of the grounds upon which it is made.

A 3

Companies (Auditors) Regulations, 1941

NOTIFICATION

BY virtue of the powers vested in him by Regulation 2 of the Companies (Auditors) Regulations, 1941, published in the *Gazette* No. 8,756 of June 20, 1941, and amended by the notifications published in *Gazette* No. 8,872 of February 27, 1942, *Gazette Extraordinary* No. 9,337 of November 29, 1944, read with the Proclamation by H. E. the Governor published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947, the Honourable the Minister of Commerce and Trade has been pleased to appoint the following to be Chairman, Members and Secretary, respectively, of the Accountancy Board, for a period of one year commencing December 1, 1950, or until further orders:—

Chairman

- 1 The Director of Commerce.

Members

2. Deputy Secretary to the Treasury or his nominee;
3. Commissioner of Income Tax.
4. Mr. C. E. Begbie, A.C.A.
5. Mr. R. J. Gilmour, C.A.
6. Mr. F. B. Lander, A.C.A.
7. Mr. A. I. Macan Markar, A.C.A.
8. Mr. Tudor V. Peréra, A.S.A.A., F.M.I.T.A.
9. Mr. T. S. Rajagopalan, M.A.R.A.
10. Mr. K. Satchithananda, A.C.A.

Secretary

11. Mr. A. L. B. Brito-Mutunayagam, A.S.A.A.

K. SOMASUNTHARAM,
Permanent Secretary,
Ministry of Commerce and Trade.

Colombo, November 16, 1950

L. D.—B. 37/45.

L. 4,265B.

The Savings Certificates Ordinance, No. 7 of 1946

REGULATION made by the Minister of Posts and Telecommunications under section 21 of the Savings Certificates Ordinance, No. 7 of 1946, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947, and as amended by the Savings Certificates (Amendment) Act, No. 57 of 1949.

R. N. BOND,
Permanent Secretary,
Ministry of Posts and Telecommunications.

Colombo, November 15, 1950.

REGULATION

The regulations published in *Gazette* No. 9,616 of October 18, 1946, as amended by regulation published in *Gazette* No. 9,956 of March 11, 1949, are hereby further amended as follows:—

(1) in paragraph (2) of regulation 3—

(a) by the substitution, for all the words from "Every application" to "for the purpose by the Postmaster-General.", of the following:—

"Every application for the issue of a Savings Certificate in the name of a recognised association or an approved savings group, or on behalf of a church, temple, mosque or other place of religious worship, or on behalf of an institution or association, which, in the opinion of the Postmaster-General, is maintained for educational, or cultural, or recreational, or charitable purposes shall be made to the Postmaster-General, Colombo, in such form as may from time to time be provided for the purpose by the Postmaster-General.";

(b) by the substitution, for sub-paragraph (c), of the following new sub-paragraph:—

"(c) in the case of a church, temple, mosque, or other place of religious worship, by at least two of the trustees, or where there are no trustees, by the chief incumbent of such place of religious worship;"

(c) by the renumbering of sub-paragraph (d), as sub-paragraph (e) of that paragraph; and

(d) by the insertion, immediately after sub-paragraph (c) of the following new sub-paragraph:—

"(d) in the case of any other recognised association, or any institution or association maintained for educational, or cultural, or recreational, or charitable purposes, by at least two of the trustees of such association or institution or, where there are no trustees, by the treasurer of such association or institution; and";

(2) by the substitution, in paragraph (2) of regulation 7, for the words "by a recognised association or an approved savings group", of the following:—

"by a recognised association or a place of religious worship, or an institution or association maintained for educational, or cultural, or recreational, or charitable purposes, or an approved savings group";

(3) by the substitution, for paragraph (2) of regulation 21, of the following new paragraph:—

"(2) No Savings Certificate issued in respect of a recognised association, or a place of religious worship, or an institution or association maintained for educational, or cultural, or recreational, or charitable purposes, or an approved savings group, shall be surrendered at any place other than the office of the Postmaster-General, Colombo.";

(4) by the substitution, for paragraph (2), of regulation 23, of the following new paragraph:—

"(2) No twelve-year Savings Certificate shall be surrendered at any Post Office without the prior authority of the Postmaster-General.";

(5) by the insertion, immediately after regulation 24, of the following new regulation:—

Disposal of value of certificates issued to approved savings groups which have ceased to exist, etc.

"24A. Where the Postmaster-General is of opinion that an approved savings group has ceased to exist or that the objects for which the group was formed are no longer being carried out, the following provisions shall apply:—

(a) The Postmaster-General shall authorise the Commissioner, National Savings Movement (hereinafter referred to as the Commissioner) to cause the accounts of such group to be examined by an officer authorised by the Commissioner in that behalf

(b) After examination of the accounts, the Commissioner shall obtain payment of the surrender value of any Savings Certificates issued to such group and shall distribute the proceeds among the members of the group entitled to such proceeds.

(c) Where a member cannot be paid the sum that he is entitled to, by reason of the fact that the Commissioner, after due enquiry, is unable to trace the whereabouts of the member, such sum shall be placed by the Commissioner to the credit of the member in a Fund maintained by the Commissioner for the purpose. On a written application made to the Commissioner, such sum shall be paid to that member or to the person who satisfies the Commissioner that he is legally entitled thereto.";

(6) by the insertion, immediately after regulation 26, of the following new regulation:—

Identity of purchaser in the case of twelve-year Savings Certificates surrendered without prior authority of Postmaster-General

"26A. Notwithstanding anything in regulation 23, where any twelve-year Savings Certificate is surrendered at any Post Office without the prior authority of the Postmaster-General, the following provisions, in addition to the provisions of regulation 25, shall have effect:—

(1) Where the denominational value of a twelve-year Savings Certificate surrendered does not exceed Rs. 150 or in any case where two or more twelve-year Savings Certificates are surrendered, and the denominational value of any of them does not exceed Rs. 150 and the aggregate surrender value of all the certificates does not exceed Rs. 250, the surrender value shall be paid, if the purchaser is identified by a member of the Post Office of the class of Postmaster and Signaller or by a person who is resident in the locality in which the Post Office is situated and who is known to any such member of the Post Office, but not otherwise;

(2) Where the denominational value of a twelve-year Savings Certificate surrendered does not exceed Rs. 1,500, or in any case where two or more twelve-year Savings Certificates are surrendered, and the denominational value of any of them does not exceed Rs. 1,500,

and the aggregate surrender value of all the certificates exceeds Rs. 250, but does not exceed Rs. 2,500, the surrender value shall be paid if the purchaser is identified in the manner required by paragraph (1) of this regulation, and if the person so identifying him is accepted by the Postmaster as a surety and signs an indemnity bond for the amount of the surrender value, but not otherwise.”; and

(7) by the substitution, for regulation 29, of the following new regulation:—

“ 29. Every change of office-bearers of any recognised association, or approved savings group, or institution or association maintained for educational, or cultural, or recreational, or charitable purposes, for which any Savings Certificate has been issued, and every change of trustees or of the chief incumbent of a place of religious worship for which such a certificate has been issued shall, forthwith, be notified to the Postmaster-General, Colombo.”.

Form 4A

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, V. L. Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo 7, November 8, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE II

<i>Number and Date of Application</i>	<i>Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon</i>
C 1253 1. 9. 50	Stella Florence Gnanasoundhari Swamidoss, City Mission, Colombo 12
NE. 26 11.11.49	Devadasen Yesudas Ebenezer, 60, Main Street, Hatton

Form 4B

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, V. L. Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby given notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-sections (1) and (2) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo, November 8, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE

<i>Number and Date of Application</i>	<i>Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon</i>	<i>Name and Relationship to Applicant of each Person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's Registration as a Citizen of Ceylon</i>
C 464 3 1.50	Attupurath Kunjiraman, 94, Alwis Place, Kothahena, Colombo 13	Kali Ammal Kunjiraman (wife) Kunjiraman Rohini Ammal (daughter) Kunjiraman Kamala Devi (daughter) Kunjiraman Vijayaram (son) Kunjiraman Subharda Devi (daughter) Kunjiraman Vijayakumar (son)
C 708 16. 3.50	Kaderawther Nainamohamed Kadermohideen Mohamed Rawther Gani, Dimbulwatte Oil, Desiccating and Rice Mills, Veyangoda	Mahuboobu Mariam Beevi (wife) Mohamed Iqbal Mumtaz Beevi } children
KD 215 15. 3.50	Cader Meeralebbe Mohamed Ibrahim Alimsahib, Madawala Madige, Polgolla	Sithi Pakia Umma (daughter)

Form 7

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notification under Section 16 (1) (c) of the Act.

It is hereby notified, under section 16 (1) (c) of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that each person specified in column I of the Schedule hereto was, on the date specified in the corresponding entry in column II of that Schedule, registered as a citizen of Ceylon in the register of citizens kept under section 16 (1) (a) of the Act.

Colombo, November 8, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE

I <i>Name and Address of Persons Registered as a Citizen of Ceylon</i>	II <i>Date of Registration</i>
Meera Saibu Abdul Hameed, Sadakku Umma Pathumma Natchi, Abdul Hameed Mohamed Waheed, Abdul Hameed Jainabi Bibi, Abdul Hameed Mohul Umma, Abdul Hameed Hajar Umma, Abdul Hameed Mohammadu Markkar Thamby, all of 93, Nicholaoya Road, Rattota	November 2, 1950
Sivalingam Pillai Sathasivam, 205, Sea Street, Colombo 11	November 7, 1950
Mohamed Abdurahim Seyad Ahamed Jiffrey, 385, Trincomalie Street, Matale	do.
Katupauk Solayappen Swamidoss, Lydia Kanthammal, Lorna Beatrice Thavamoney, all of Colombo City Mission, Dam Street, Colombo 12	do.
Abdul Aziz, Jena A. Aziz, Laila A. Aziz, Zeiboon-Missa A. Aziz, all of 31/8, Grandpass Road, Colombo	do.
Muruga Pillai Sithambaram Pillai, Sithambaram Pillai Kamatchy Ammal, both of New Lewella Estate, Sirimalwatte, Gunnepana, Kandy	do.
Mohamed Abbas, Mohamed Abbas Samsamma, Mohamed Abbas Abdul Rahman, Mohamed Abbas Jeharabee, Mohamed Abbas Sulaiya Umma, Mohamed Abbas Raseeda, all of 55, Bazaar Street, Kurunegala	do.

Form 4A

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo 7, November 15, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

Schedule

II

I <i>Number and Date of Application</i>	II <i>Name and Address of Applicant for registration as a Citizen of Ceylon</i>
N 112 6.12.49	Swaminathan Iyer Duraisami Iyer, Sivan Kovil, North Street, 121, Vannarponnai, Jaffna

Form 4B

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-sections (1) and (2) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo, November 15, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

Schedule

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for registration as a Citizen of Ceylon	Name and relationship to Applicant of each person whose registration as a Citizen of Ceylon applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's registration as a Citizen of Ceylon
C 929 29. 5.50	Nanabhai Allibhai, 72, 4th Cross Street, Colombo	Rattubai Sarafalli (wife) Fizabai Zaitunbai Zakiyabai } daughters
C 402 9.12.49	Noor Mohamed Ibrahim, 15, Reservoir Road, Dematagoda, Colombo 9	Ummun Rahila (wife) Abdul Suthar (son) Zaibunnissa (daughter) Mohamed Rashid (son) Sithi Fathuma (daughter)

Form 7

The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notification under Section 16 (1) (c) of the Act

IT is hereby notified, under section 16 (1) (c) of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that each person specified in Column I of the Schedule hereto was, on the date specified in the corresponding entry in Column II of that Schedule, registered as a citizen of Ceylon in the register of citizens kept under section 16 (1) (a) of the Act.

Colombo, November 15, 1950.

V. L. WIRASINHA,
Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

SCHEDULE

I	II
<i>Name and Address of Person Registered as a Citizen of Ceylon</i>	<i>Date of Registration</i>
Joseph Venceslaus Fernando, Mannelammal Fernando <i>nee</i> Rodrigo Joachim Antony Leon Fernando, Joseph Anechete Fernando, Joseph Irudaya Joachim Fernando, all of 34, Old Butchers' Street, Colombo	November 13, 1950
Meyappathevar Sathyathevan, Fernlands Estate, Pundaluoya	November 14, 1950
Masilla Jayadas, 485, Mirihana, Nugegoda	do.
Dr. Hussanally Jafferji Hazari, 646, Galle Road, Colombo	do.
Dr. Sivasamy Kandaswamy, (Dr) Mrs. Sucharita Kandaswamy, Kandaswamy Jeevan, all of 63, Ward Place, Colombo	do.
Thomas Henry Mathuranayakam, Mary Grace Saroja Mathuranayakam, Esther Grace Mathuranayakam, Thangiah Devasagayam Mathuranayakam, Packiam Edward Mathuranayakam, John Horshington Joshua Mathuranayakam, all of 24, Shoe Road, Kotahena, Colombo	do.
Sithambaram Sambasivam, Sambasivam Visalatchiammal, Sambasivam Shanmuganathan, Sambasivam Selvaraju, all of Narankaduwa, Talatuoya	do.
Joseph Anton Machado, Mary Angelin Machado <i>nee</i> Gomez, Cecilia Lourdes Mullikai Machado, Maria Goretti Machado, all of 118, Main Street, Jaffna	do.
Solomon Rayen Fernandez, Mary Josephine Lily Fernandez, John Mary Alphonso Fernandez, Britto Liguori Rex Fernandez, all of 15, St. Anne's Street, Kurunegala	do.
Thevaraya Pillai Periyasamy, Periyasamy Kamalam, Periasamy Thevaraj, Periyasamy Mariaie, Periyasamy Sivapakiam, all of Co-operative Stores, Yataderia Estate, Undugoda	do.
Arunasalam Pethiah, Salatchi daughter of Suppiah, Pethiah Palanivel, Pethiah Theivanie, Pethiah Valliamma, Pethiah Parvady, Pethiah Sanmugavel, Pethiah Kumaravel, Pethiah Singharavel, Pethiah Nadarajah, Pethiah Sabaratnam, Pethiah Rajalaximy, Pethiah Kanageswari, all of Owilikanda Sub-Post Office, Matale	do.

Price Orders

WHEAT FLOUR (WHOLESALE and RETAIL)

The Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939

Order

BY virtue of the powers vested in me by section 3, read with section 2 (3) of the Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939, as amended by Defence (Control of Prices) (Supplementary Provisions No. 2) Regulations, I, Eardley Godfrey Goonawardene, Deputy Controller of Prices (Food) for the Nuwara Eliya District, do, by this Order—

- revoke with effect from October 2, 1950, my order dated January 19, 1950, published in *Government Gazette* No. 10,067 dated January 27, 1950, in so far as it fixes maximum prices of wheat flour for Kandapola in the Nuwara Eliya District.
- amend with effect from October 2, 1950, the prices fixed in columns 2 and 3 of the schedule to my Order dated October 18, 1950, appearing in *Gazette* No. 10,168 of October 27, 1950, in so far as it relates to the place (1) Kandapola in column 1 of the schedule thereto as shown hereunder:—

Schedule

Column 1	Column 2	Column 3
Area	Maximum wholesale price per 143 lb. net	Maximum retail price per lb.
Kandapola	Rs. c. 34 6	Rs. c. 0 24½

Signed at Nuwara Eliya Kachcheri at 11.30 a.m., on November 4, 1950.

E. G. GOONEWARDENE,
Deputy Controller of Prices (Food),
Nuwara Eliya District

RICE (RETAIL)

The Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939

Order

BY virtue of the powers vested in the Deputy Controller of Prices by section 3, read with section 2 (3) of the Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939, as amended by the Defence (Control of Prices) (Supplementary Provisions No. 2) Regulations, I, Eardley Godfrey Goonawardene, Deputy Controller of Prices, Nuwara Eliya District, do, by this Order—

- revoke with effect from October 2, 1950, my order dated January 19, 1950, published in *Government Gazette* No. 10,067 dated January 27, 1950, in so far as it fixes maximum prices of rice for Kandapola in Nuwara Eliya District.
- amend with effect from October 2, 1950, the prices fixed in column 2 of the schedule to my order dated October 18, 1950, appearing in *Gazette*

No. 10,168 of October 27, 1950, in so far as it relates to the place (1) Kandapola, in column 1 of the schedule thereto as shown hereunder.

Column 1	Schedule	Column 2
Area		Maximum retail price per measure of Rice
		Rs. c.
Kandapola		0 32½

Signed at Nuwara Eliya Kachcheri at 11.30 a.m., on November 4, 1950.

E. G. GOONEWARDENE,
Deputy Controller of Prices (Food),
Nuwara Eliya District.

RICE (WHOLESALE)

The Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939

Order

BY virtue of the powers vested in the Deputy Controller of Prices by section 3, read with section 2 (3) of the Control of Prices Ordinance, No. 39 of 1939, as amended by Defence (Control of Prices) (Supplementary Provisions No. 2) Regulations, I, Eardley Godfrey Goonawardene, Deputy Controller of Prices, Nuwara Eliya District, do, by this Order—

- revoke with effect from October 2, 1950, my Order dated, January 19, 1950, published in *Government Gazette* No. 10,067 dated, January 27, 1950, in so far as it fixes Maximum prices of rice for Kandapola in Nuwara Eliya District.
- amend with effect from October 2, 1950, the prices fixed in columns 2 and 3 of the schedule to my order dated October 18, 1950, appearing in *Gazette* No. 10,168 of October 27, 1950, in so far as it relates to the place (1) Kandapola, in column 1 of the Schedule thereto as shown hereunder.

Column 1	Schedule	Column 3
Area	Maximum wholesale price per bag of 80 measures of rice	Maximum wholesale price per bag of 112 measures of rice
	Rs. c.	Rs. c.
Kandapola	25 12	35 17

Signed at Kachcheri, Nuwara Eliya, at 11.30 a.m., on November 4, 1950

E. G. GOONEWARDENE,
Deputy Controller of Prices (Food),
Nuwara Eliya District.

Miscellaneous Departmental Notices

Change of Address

NOTICE is hereby given for general information that the under-mentioned grant-in-aid Weaving School has been shifted from Balapitiya to Induruwa, Galle District, with effect from November 1, 1950.

<i>Name of School</i>	<i>Situation</i>	<i>Name and Address of Manager</i>
Siddhartha Weaving School	Induruwa, Galle District	A. M. Gunasekera, Esq., The Walawwa, Balapitiya
	Colombo, November 7, 1950.	B. G. APPADURAI MUDALIAR, for Acting Director of Industries.

NOTICE is hereby given that the registration of the under-mentioned Weaving School will be cancelled with effect from December 1, 1950.

<i>Name of School</i>	<i>Situation</i>	<i>Name and Address of Manager</i>
Gnanasuriya Weaving School	Thunnalai South, Karaveddy	Mr. V. Alvapellai, Luxmy Vasa, Thunnalai South, Karaveddy.

B. G. APPADURAI MUDALIAR,
for Acting Director of Industries.

Colombo, November 6, 1950.

NOTICE is hereby given that the registration of the under-mentioned school has been cancelled with effect from November 1, 1950.

<i>Name of School</i>	<i>Situation</i>	<i>Name and Address of Manager</i>
Simsanda Weaving School	Lindara, Mirigama, Colombo District	R. A. Semachandra, Esq., Ayurvedic Physician, Lindara, Mirigama.

B. G. APPADURAI MUDALIAR,
for Acting Director of Industries.

Colombo, November 10, 1950.

Department of Industries

IT is hereby notified for general information that Mr. C. J. Oorloff of Wesley College, Colombo, has been appointed as Manager of the under-mentioned schools in place of Rev. Derek Karunaratne with effect from April 1, 1950

<i>School</i>	<i>Situation</i>
The Ceylon School for the Deaf and Blind ...	Kandana
The Ceylon School for the Deaf and Blind ...	Seeduwa

C. H. FERNANDO,
for Acting Director of Industries

Colombo, November 7, 1950

Change of Management

UNDER the provisions of section 31 (1) of Ordinance No. 31 of 1939, it is hereby notified for general information that upon the recommendation of Mr. A. Visvanathan, 453, Navalar Road, Ariyalai, Jaffna, proprietor of J/Ariyalai Sri Parwathi Vidyalalai, Mr. C. Thillaiampalam, Proctor, S.C., and N.P., Jaffna, Ariyalai, Jaffna, is appointed as the Manager of the said school in place of Mr. A. Visvanathan with effect from October 20, 1950.

H. W. HOWES,
Director of Education.

Education Office,

Colombo, November 11, 1950.

M/N Thiruketheeswaram Vidyalayam, Mannar

NOTICE is hereby given that an application has been received from the Hindu Board of Education for grant-in-aid of the MN/Thiruketheeswaram Vidyalayam which is situated in the Mantai Division, Mannar District of the Northern Province.

Observations will be received not later than December 16, 1950.

2. The *Gazette* notification of October 17, 1950, appearing on page 1204, Part I, Section (I) (General) of the *Gazette* No 10,166 of October 20, 1950, is cancelled.

H. W. HOWES,
Director of Education.

Education Office,
Colombo, November 14, 1950.

WHEREAS it was proclaimed that foot-and-mouth disease existed in the area noted in the under-mentioned schedule, I, Don Charles Rajakaruna Gunawardana, Government Agent of the North-Central Province, do hereby declare, under section 5 (1) of the Contagious Diseases (Animals) Ordinance (Chapter 327), that the said area is now free from disease and is no longer infected.

D. C. R. GUNAWARDANA,
Government Agent.

The Kachcheri,
Anuradhapura, November 6, 1950.

SCHEDULE

The Village Headman's Division of Nambade Tulana, No. 9 in Nuwaragam Palata West

Interruption to Traffic on Main Roads

CENTRAL DIVISION—NORWOOD DISTRICT

Avissawella-Ginigathena Road, Bridges Nos. 62/8 & 62/9

WITH reference to *Gazette* notice No. 10,133 of August 4, 1950, warning the public that traffic on the above road would be subject to interruption from August 9, 1950, until further notice, it is hereby notified that repairs to bridges Nos. 62/8 and 62/9 have now been completed and the road opened to 6 tons traffic.

H. R. PREMARATNE,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, November 13, 1950.

Interruption to Traffic on Main Roads

Central Division—Kandy District

NEW GALAHA ROAD

IT is hereby notified that the above road will be closed for a further period of two months from Friday, November 17, 1950, to Wednesday, January 17, 1951 (both days inclusive), for work in connection with the raising of the road. Traffic will proceed along the old Galaha Road

C. BASIAH,
for Director of Public Works.

Public Works Office,
Colombo, November 14, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Aratchi Patterannahalage Appuhamy of Weragala, Galpitamada and Senanayake Mudiyanseelage Podiralahamy and Podiya of Makura, Kotiyakumbura

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Mahawanse Simon Peter de Silva of Sylvanhurst, Pallewela (debtor), and Mr. Arachchige Sederis Singho of Neligama, Mirigama (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between R. R. Alwis Appuhamy of Ballapana, Ambanpitiya via Kegalla (debtor), and Basnayaka Ralalage Ukkubanda of Siyambalapitiya, Ambanpitiya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Jayasinghege Pabilinhamy of Karandana and Wijesooriya Arachchige Don Harmanis Wijesooriya Karandana.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Bindunawal Jemis of Marapona, Ratnapura, and Karandana Nekathige Baby of Marapona, Ratnapura.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Mohammodu Lebbe Abdul Wahidu of Yatihena, Malwana, and Withanage Don Simon Nilame of Walgama, Malwana.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Welumbalimudiyanseelage PUNCHINONA of Galayaya in the District of Kurunegala and Mrs. VIDDADURA ANNIE MENDIS of Galayaya, in the District of Kurunegala.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between K. A. Solomon RANASINGHE of Johana, Sandalankawa, and Suse Fernando KANANATHAN PULLE of Morakkuliya, Chilaw.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between KALTOTAGE PUNCHIMANIKI of Pettangoda, Kannattota, Ruwanwella, and KUMARAPHEL ARACHCHIGE DON DAVITH SINGHO of Kannattota, Ruwanwella.

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Ekanayaka Mudiyan-selage Punchi Banda of Ganhatha, c/o Ganhatha Government School, Welamboda, Kadugannawa (debtor), and Kangara Mudiyan-selage Punchi Banda and Ranmenika of Hewaheta, Puhuliyadde, Ampitiya (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Kodikarage Season of Welipitmodera, Guntota (debtor), and Mrs. Raliya Umma Hamid of Talapitiya, Galle (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between D. S. Wijenayaka of Wijesevana, Pujapitiya, Kandy (debtor), and Mrs. Leila Ellawela, c/o B. H. Dunuwilla, Proctor, S. C., Peradeniya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between M. V. R. Sopihamy of 548, Pallepitiya, Kuliya-pitiya (debtor), and Don Pelis Appuhamy of Pallepitiya, Kuliya-pitiya (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between W. A. Fernando and S. R. Rodrigo of 129, Anderson Road, Negombo (debtors),

and AN. ST. RM. Ramanathan Chettiyar of 328, Main Street, Negombo (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtors on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between M. Aladin Fernando of 192, Watumulla Road, Mt. Lavina (debtor), and Condegamage Theodore Fernando of 36, Watumulla Road, Mt. Lavina (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between N. H. P. W. Wikramanayaka of Weluwita, Kaduwela (debtor), and Mrs. K. Premawathie Jayawardena of Kotikawatta, Angoda (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before November 25, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Grace Alice Pelpola of 156/17, Peradeniya Road, Kandy (debtor), and S. P. R. M. L. Letchiman Chettiyar of 48, Brownrigg Street, Kandy (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Liyanawaduge Ukkuwa alias John of Madaiyawa (debtor), and Wijhat-puradewage Pelis of Meepitiya, Kegalla (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Bodinarayana Galledalage Ran Etna of Ambakote, Kurunegala (debtor), and R. H. G. Saimon Naide of Ambakote, Kurunegala (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Messrs. Ambalangoda Liyanage Mapie Nona and Kalu Hannadige Arnolis Silva, both of Gandara (debtors), and Messrs. Pinchabadu Meeta Karunawathie Wimalasuriya and Thenuwera Hannadige Thomis Silva, all of Gandara East (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtors on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between A. B. Leida Nona of Dodanpahala in Dickwella (debtor), and D. D. E. Wijesuriya of Dodanpahala, Dickwella (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Mr. and Mrs. D. Arlis Fernando of 284, Kaduwela (debtors), and S. D. Vionis Appuhamy of 142, Avissawella Road, Welampitiya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtors on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Messrs. Kalanchiyalage Unga and Jothiya, both of Weragoda, Beligala, Polgahawela (debtors), and Anwaramayala Pahalagedera Babanis of Ambulugala, Mawanella (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtors on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between George Ran Banda Rajakaruna of Abayagri Road, Anuradhapura (debtor), and Kalahagama Liyanage Don Andiris Appuhamy of Mihintale Road, Anuradhapura (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Singhabahuralalage Dingrihamy of Morawaka, Nelundeniya (debtor), and J. A. Hendrick Singho of Dedigama, Nelundeniya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Walimum Dewalayage Bihnda, c/o P. A. Sirsena Dunukewala of Kegalla (debtor), and Maldum Korallalage Pinchi Appuhamy of Arambegama, Kegalla, and Palhawadhana Aratchilage Endrewson Ferdinandis Abeyasinghe of Waduwardeniya (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Muniwarge Liyanaduru alias Leo Fernando of Seeduwa (debtor), and W. Robert Pius Rodrigo of Seeduwa, presently of Alutdeniya Estate, Kalugamuwa, Kurunegala (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Vithanage Winnie Perera of Gothatuwa, Angoda (debtor), and H. D. Cicilia Sirmawathie of Wellampitiya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between P. John Fernando of Palugamuwa, Dummalasuriya (debtor), and B. L. Sebastian of Egodayagama, Madampe (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between M. Sebastian Vaz of 74, Ettukal, Negombo (debtor), and Ranasingha Aratchige Don Pedrick Appuhamy, Kattuwa, Negombo (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between P. K. Bastian Appuhamy of Udawela, Agalawatta (debtor), and K. Don Napoleon Jayatillaka, of Udawela, Agalawatta (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between H. Podiappuhamy of Katupitiya, Kohilegedara (debtor), and S. M. Kiriamma Samarakoon Menike of Hewapola School, Kurunegala, W. D. Appuwa of Werawella, Indulgodakanda, and A. D. Somapala, Hewapola School, Kurunegala (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between I. D. C. Wijeratna of Batuwatta, Dewalegama, Polgahawela (debtor), and E. D. Erolis Appuhamy of Nugepola Bakery, Gallala, Ratnapura (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before November 25, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 7, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Singhabahuralalage Dugrihamy of Morawaka, Nelundeniya (debtor), and J. A. Hendrick Singho of Dedigama, Nelundeniya (creditor).

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before December 11, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Welimuni Dewalage Bilinda of Dunukewala, Kegalla (debtor), and Messrs. R. A. Andrewson Ferdinandis Abeyasinghe of Kegalla, and M. K. Punchiappuhamy of Arambegama, Kegalla (creditors).

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtor on or before December 11, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Vithanage Winnie Perera of Gothatuwa, Angoda (debtor), and H. D. Sisila Siri-mawathie of Wellampitiya (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to her by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Munwarge Liyanduru Alayas Leo Fernando of Seeduwa, Negombo (debtor), and W. R. P. Rodrigo of Seeduwa, W. B. J. Fernando of Seeduwa in Negombo (creditors)

The creditors have been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to them by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Messrs. Kalanchiyalage Unga and Jothiya, both of Weragoda, Polgahawela (debtors), and A. P. Babanis of Ambulugala, Mawanella (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtors on or before December 11, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Armbalangoda Liyanage Mapie Nona and Kaluhannadige Arnolis Silva of Gandara (debtors), and Thenuwara Hannadige Thomas Silva of Gandara (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtors on or before December 11, 1950.

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between A. B. E. Leida Nona of Dodanpahala, Dikwella (debtor), and D. D. E. Wijesuriya of Dodanpahala, Dikwella (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Dompayage Karunadasa of No. 284, Kaduwela (debtor), and S. D. Vionis Appuhamy of No. 142, Avissawella Road, Wellampitiya (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 4, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between Manuel Sebastian Vaz of No. 74, Ettukal, Negombo (debtor), and R. A. Don Pedrick Appuhamy of Kattuwa, Negombo (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board.

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950.

Notice under section 25 (1) of the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941

THE Debt Conciliation Board proposes to attempt to effect a settlement under the Debt Conciliation Ordinance, No. 39 of 1941, between P John Fernando of Palugamuwa, Dummalasuriya (debtor), and B L Sebastian of Egodayagama, Madampe (creditor)

The creditor has been called upon to submit to the Board a statement of the debts owed to him by the debtor on or before December 11, 1950

K. P. NADARAJAH,
Secretary,
Debt Conciliation Board

Galle Face,
Colombo, November 14, 1950.

Food Control—Extra Issue of $\frac{1}{2}$ Measure of Rice for the 24th & 25th Rationing Weeks

FOR two weeks commencing from November 20, 1950, all rice consumers including those on Estates, will be issued an extra half measure of rice (or 1 measure of paddy where paddy is issued) per week at the *unsubsidised* price in addition to the legal ration which is issued at the *subsidised* price. This extra issue is the same for all categories whether worker, ordinary, child or infant. The purchase of this extra issue is optional; but the authorised distributor or Co-operative Store who normally issues rice on the rice coupon must issue this extra quantity if demanded by any consumer for any valid coupon surrendered by him during the week. The price of this extra issue will be 30 cents per measure more than the existing subsidised price which is 30 cents per measure in Colombo, so that the price for the extra issue in Colombo will be 60 cents per measure. Similarly, the price of paddy will be 15 cents per measure more than the existing subsidised price.

All dealers and Co-operative Stores are reminded that this extra issue is optional on the part of the consumers. Serious notice will be taken of failure to issue this extra rice if demanded.

Failure to issue this extra rice by any dealer or Co-operative Store although demanded should please be reported as early as possible to the Deputy Food Controller of the area so that necessary action may be taken without delay.

M. L. D. CASPERSZ,
Food Controller

Edinburgh Crescent,
Colombo 7, November 13, 1950

No. CIA. 138/FN.

In the Matter of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, and in the Matter of the Ganapalla Estate Company, Limited

WHEREAS a notice dated September 28, 1950, has been given me that "The Ganapalla Estate Company, Limited", ceased to have a place of business in the Island with effect from September 28, 1950.

It is hereby notified that from the said date the obligations of the said "The Ganapalla Estate Company, Limited", to deliver any document to me ceased.

W. M. SELLAYAH,
Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies,
Block "D", Secretariat Premises,
Colombo 1, November 14, 1950.

No Pv. S. 450.

In the Matter of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, and in the Matter of Striking the Name of P. S. Fernando Sons, Limited, off the Register of Companies under Section 277

WHEREAS there is reasonable cause to believe that P. S. Fernando Sons, Limited, a Company incorporated on November 6, 1946, under the provisions of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, is not carrying on business or in operation.

And whereas notice dated July 8, 1950, was published in *Gazette* No. 10,123 of July 14, 1950, that the name of P. S. Fernando Sons, Limited, would, at the expiration of three months from that date, be struck off the register unless cause was shown to the contrary.

And whereas P. S. Fernando Sons, Limited, has not shown cause to the contrary within the period of three months aforesaid.

Now therefore I, Walter Mahese Sellayah, Registrar of Companies, acting under Section 277 (5) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, do by this notice declare that P. S. Fernando Sons, Limited, was this day struck off the register of companies and the said Company is dissolved.

W. M. SELLAYAH,
Registrar of Companies

Department of the Registrar of Companies,
Block 'D', Secretariat Premises,
Colombo 1, November 14, 1950.

"Excise Ordinance" Notices

Local Option Poll for the Closure of the Arrack and Toddy Taverns at Kinniya, Trincomalee

IT is hereby notified that the Assistant Government Agent, Trincomalee District, Eastern Province, in exercise of the powers vested in him by rule 6 specified in *Excise Notification* No. 146 published in *Government Gazette* No. 7,478 of August 14, 1923, as amended by *Excise Notification* Nos. 180, 187, 194, 221, 225 and 231 will hold a Local Option Poll on December 9, 1950, (Saturday) at the Rural Court, Periyakinniya, for recording votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent of the persons on the certified list of voters (Manchola, Sinnakinniyai, Kuddikarachchi, Malinthurai, Peruntheru, Periyakinniya and Periyathumunai) are in favour of closing the arrack and toddy taverns at Kinniya. The hours of poll will be from 8 a.m. to 12 noon and from 1 p.m. to 6 p.m.

FRED JANSZ,
for Assistant Government Agent.

The Kachcheri,
Trincomalee, November 7, 1950

Local Option Poll for the Closure of the Arrack Tavern at Sampur, Trincomalee.

IT is hereby notified that the Assistant Government Agent, Trincomalee District, Eastern Province, in exercise of the powers vested in him by rule 6 of the rules specified in *Excise Notification* No. 146 published in *Government Gazette* No. 7,478 of August 14, 1923, as amended by *Excise Notification* Nos. 180, 187, 194, 221, 225 and 231 will hold a Local Option Poll on December 16, 1950 (Saturday), at the visiting dispensary building at Sampur, for recording votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent of the persons on the certified list of voters (Sampur and Kunitivu) are in favour of closing the arrack tavern at Sampur. The hours of polling will be from 8 a.m. to 12 noon and from 1 p.m. to 6 p.m.

FRED JANSZ,
for Assistant Government Agent

The Kachcheri,
Trincomalee, November 7, 1950.

1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනත පිළිබඳ දැන්වීමයි

4A පෙට්ටිමය

1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනත

පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැන්වීමයි

ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් විස්ටර් ලොයිඩ් මිරසිංහ මහතා, 1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැනුම් දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උප ලේඛනයේ දැක්වෙන සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම එකී පනතේ 4 වැනි වගන්තියේ 1 වැනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමතකිරීමට යම්කිසි මහජනතාවකගේ විරුධතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණා නිසා එවැනි විරුධතාවය මුල්කරගනු ලැබීමට හෝ සඳහන් ලිපියක් මෙම දැන්වීම ප්‍රතික්ෂේප දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබූ නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම අනුමතකරන බවයි.

විරුධතා සෑම අයකුගේ සටුපුරේ නම සහ ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල සෑම විරුධතාවේ නිවේදනයකම ඇතුළත්විය යුතුයි.

මේ 1950ක්වූ නොවැම්බර් මස 8 වෙනි දින
කොළඹදීය.

වී. ආල්. මිරසිංහ,
ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ
කොමසාරිස් තැනැත්තා.

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි
දිනය සහ
නොවැම්බර්

උපලේඛනය
ලංකා පුරවැසි කොමසාරිස් මහතාගේ ලියාපදිංචිකිරීමේ අංශයේ සිටින
ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල

- C 1253 .. ස්වදේශීය සේවයේ සේවයට පත්වීමට, සිවිල් සේවය, කොළඹ, 12
- 1.9.50
- NE 26 .. බද්දකින් බැහැරවීමට, කොමසාරිස් 60, කොළඹ විදිය, පැවිසි
- 11.11.49

4A පෙට්ටිමය

1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනත

පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැන්වීමයි

ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් විස්ටර් ලොයිඩ් මිරසිංහ මහතා, 1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැනුම් දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උප ලේඛනයේ දැක්වෙන සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම එකී පනතේ 4 වැනි වගන්තියේ 1 වැනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමතකිරීමට යම්කිසි මහජනතාවකගේ විරුධතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණා නිසා එවැනි විරුධතාවය මුල්කරගනු ලැබීමට හෝ සඳහන් ලිපියක් මෙම දැන්වීම ප්‍රතික්ෂේප දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබූ නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම අනුමතකරන බවයි.

විරුධතා සෑම අයකුගේ සටුපුරේ නම සහ ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල සෑම විරුධතාවේ නිවේදනයකම ඇතුළත්විය යුතුයි.

මේ 1950ක්වූ නොවැම්බර් මස 15 වෙනි දින
කොළඹදීය.

වී. ආල්. මිරසිංහ,
ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ
කොමසාරිස් තැනැත්තා.

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි
දිනය සහ
නොවැම්බර්

උපලේඛනය
ලංකා පුරවැසි කොමසාරිස් මහතාගේ ලියාපදිංචිකිරීමේ අංශයේ සිටින
ඉල්ලුම්කරුගේ
නම සහ ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල

- N. 112 .. ස්වදේශීය සේවයේ සේවයට පත්වීමට, බද්දකින් බැහැරවීමට, සිවිල් සේවය, කො. 121, උතුරු මිහිඟු, මහනුවර පොලිස්
6.12.49

4B පෙට්ටිමය

1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනත

පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැන්වීමයි

ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් විස්ටර් ලොයිඩ් මිරසිංහ මහතා, 1949 නො. 3 දරණ ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී නිවැසි (පුරවැසි) පනතේ දැනට වගන්තිය යටතේ දැනුම් දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උප ලේඛනයේ දැක්වෙන සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම එකී පනතේ 4 වැනි වගන්තියේ 1 වැනි සහ 2 වැනි උප වගන්තිය යටතේ අනුමතකිරීමට යම්කිසි මහජනතාවකගේ විරුධතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණා නිසා එවැනි විරුධතාවය මුල්කරගනු ලැබීමට හෝ සඳහන් ලිපියක් මෙම දැන්වීම ප්‍රතික්ෂේප දින සිට මාසයක් තුළදී නොලැබූ නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම්පත්‍රයකම අනුමතකරන බවයි.

විරුධතා සෑම අයකුගේ සටුපුරේ නම සහ ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල සෑම විරුධතාවේ නිවේදනයකම ඇතුළත්විය යුතුයි.

මේ 1950ක්වූ නොවැම්බර් මස 8 වෙනි දින
කොළඹදීය.

වී. ආල්. මිරසිංහ,
ඉංග්‍රීසි භාෂා සහ පාකිස්තානී මාසික් ලියාපදිංචිකිරීමේ
කොමසාරිස් තැනැත්තා.

උපලේඛනය

ඉල්ලුම්පත්‍රයෙහි
නොවැම්බර්
සහ දිනය

ලංකා පුරවැසි කොමසාරිස් මහතාගේ ලියාපදිංචිකිරීමේ
අංශයේ සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ
ලිඝුම් ලැබෙන පිලිවෙල

ලංකා පුරවැසි කොමසාරිස් මහතාගේ ලියාපදිංචිකිරීමේ ඉල්ලුම්කරුගේ
අයකුගේ නම සහ ලියාපදිංචිකිරීමේ අංශයේ සිටින අනෙකු
අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුට ඇති සම්බන්ධතාවය

- C 461 .. අන්තරාලයේ සේවයට පත්වීමට, කො. 94, ඉල්ලුම්
3.1.50

- කාලිභූමි මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (නා. 23.10)
කුරුමි මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)
කුරුමි මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)
කුරුමි මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)
කුරුමි මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)

- C 708 .. කාදර් රමි කන් ජාතික සේවයේ සේවයට පත්වීමට, කො. 13
16.3.50

- මහලු මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (නා. 23.10)
මහලු මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)
මහලු මාර්ග සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)

- K. D 215 .. කාදර් මිරසිංහ මහතාගේ සේවයට පත්වීමට, කො. 13
15.3.50

- සිවිල් සේවයේ සේවයට පත්වීමට (දු. 3)

4 A ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம் பிரிவின 1 ம் உட்பிரிவின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவணை நிற செய்ப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டளையை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள், பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டளை பிறப்பித்தற்கு மாறாக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களையும் உண்மைகளையும் பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலன்றி, யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார் விகரா லொயிட் வீரசிங்ஹு ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி இதனால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்.

தடைசூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடை சூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

கொழும்பு,

1950 ம் ௨௫ (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 15 ந ட.

வி. எல். வீரசிங்ஹு,
இந்தியர் பாகிஸ்தானிகளைப்
பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார்.

அட்டவணை.

விண்ணப்ப
இலக்கமும்
திகதியும்.

இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யுமபடி விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்.

N 112
6 12.49

சுவாமிநாதன் ஐயா துரைசுவாமி ஐயா, சிவன கோலில், ஓவடக்கு வீதி, இல. 121, வண்ணாபண்ணை, யாழ்ப்பாணம்

4 B ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம் பிரிவின (1) ம், (2) ம் உட்பிரிவுகளின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவணையிற் செய்ப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டளையை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டளை பிறப்பித்தற்கு மாறாக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களையும் உண்மைகளையும்பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலன்றி யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார் வி. எல். வீரசிங்ஹு ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி இதனால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்

தடைசூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைசூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்.

கொழும்பு,

1950 ம் ௨௫ (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 8 ந ட.

வி. எல். வீரசிங்ஹு,
இந்தியர் பாகிஸ்தானிகளைப்
பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார்.

அட்டவணை.

விண்ணப்ப
இலக்கமும்
திகதியும்.

இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யுமபடி
விண்ணப்பஞ்செய்பவரின்
பெயரும் விலாசமும்.

விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தமமைப்
பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப்
பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் கோரும்
ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இன முறையும்.

C 464
3.1 50

அட்புறத்த குஞ்சிரமன, இல. 94, அலலிஸ் இடம், கொட
டாஞ்சேனை, கொழும்பு

காசி அம்மாள் குஞ்சிரமன (மனைவி)
குஞ்சிரமன ரேஷினி அம்மாள் (மகள்)
குஞ்சிரமன கமலாதேவி (மகள்)
குஞ்சிரமன விஜயராம (மகள்)
குஞ்சிரமன சுபத்திரதேவி (மகள்)
குஞ்சிரமன விஜயகுமார (மகள்)
மகுப்பு மரியம் பீ. (மனைவி)
மொகமமது இசுபால்
மமராஸ் பீ. (பிள்ளைகள்)

C 708
16 3 50

.. காதா ராவுத்தா நெயினு மொகமது காடா மொஹிமன் முகமமது
ராவுத்தா காசி, டி.டி.புவததை மிலல், வியாங்கொடை

மகுப்பு மரியம் பீ. (மனைவி)
மொகமமது இசுபால்
மமராஸ் பீ. (பிள்ளைகள்)

KD 215
15.3 50

.. காடா மீராஸெப் மொகமது இபிராஹிம் ஆலிம் சாஹீப், மடவல்
மடிகே, பொல்கொல்ல

சித்தி பாகிய உமமா (மகள்)

4 B ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம்.

சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம் பிரிவின (1) ம், (2) ம் உட்பிரிவுகளின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவணையிற் செய்ப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டளையை, இவ்வறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுமிருந்து அத்தகைய கட்டளை பிறப்பித்தற்கு மாறாக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களையும் உண்மைகளையும்பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலன்றி யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிகளைப் பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார் விகரா லொயிட் வீரசிங்ஹு ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி இதனால் அறிவித்தல் கொடுக்கிறேன்.

தடைசூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும் தடைசூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்.

கொழும்பு,

1950 ம் ௨௫ (நவம்பர்) கார்த்திகைமீ 15 ந ட.

வி. எல். வீரசிங்ஹு,
இந்தியர் பாகிஸ்தானிகளைப்
பதிவுசெய்யும் கொமிஷனார்.

அட்டவணை.

விண்ணப்ப
இலக்கமும்
திகதியும்.

இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யுமபடி
விண்ணப்பஞ்செய்பவரின்
பெயரும் விலாசமும்.

விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தமமைப்
பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப்
பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் கோரும்
ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இன முறையும்.

C 929
29 5.50

.. நானாபாய அலிபாய, 72, 4 ம் குறுக்குத் தெரு, கொழும்பு

றறுபாய சற்பாவி (மனைவி)
பிசாபாய (மகள்)
செயுநாபாய (மகள்)
சாகியாபாய (மகள்)

C 402
9,12 49

.. நூர் மொகமெட் இபிராஹிம், 15, நிசெவயா ரோட்டு, டெமற்றக்
கொடை, கொழும்பு 9

உமமுன் றகிலா (மனைவி)
அப்துல் சுதாரா (மகள்)
செயுநாபாய (மகள்)
மகமது றசீத் சித்தி பதுமமா (மகள்)

அறிவித்தல்.

சம்பூரிலுள்ள சாராய தவறணை மூடுதல் பற்றிய சம்மதச் சீட்டிடுதல்.

இத்தால் அறிவிப்பது யாதெனில் திருகோணமலை உதவி அரசாட்சி ஏசண்டு அவர்கள் 7,478 ம் இலக்க 1923 ம் ஆண்டு (ஒகஸ்த) ஆவணி மாதம் 14 ந் தேதி கொண்ட அரசாங்க "கெசற்" பத்திரிகையில் பிரசுரிக்கப்பட்ட 146 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கையின் 6 ம் சட்டம் 180, 187, 194, 221, 225, 231 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கைகளாற் திருத்தியபடி தனக்கு அளிக்கப்பட்ட அதிகாரத்துக்கடக்கமாய் 1950 ம் ஆண்டு (டிசம்பர்) மார்ச்சு மாதம் 16 ந் திகதி, சனிக்கிழமையன்று சம்பூரிலிருக்கும் அரசினா உப வைத்தியசாலைக் கட்டிடத்தில் மேற்கூறிய தவறணை மூடுதற்கு உறுதிப்படுத்தப்பட்ட வாக்காளர்கள் இடாப்பிலுள்ள—சம்பூர், கனித்தீவு, வாக்காளர்களில் 60 % சம்மதமுள்ளவர்களோடுவென்று அறிய சம்மதச்சீட்டிடுதல் நடாத்துவார். சீட்டிடுதல் அன்று முற்பகல் 8 மணி தொடக்கம் 12 மணி வரையும், 1 மணி தொடக்கம் 6 மணி வரையும் நடைபெறும்.

திருகோணமலைக் கச்சேரி,

1950 ம் (வஸ்) (நவம்பர்) கார்த்திகை 7 ந் உ.

பிறெட். ஜாலஸ்,
என். சிபூ. டயஸ்,
உதவி அரசாட்சி ஏசண்டருக்காக

கிண்ணியாவுள்ள சாராய களஞ்சு தவறணைகள் மூடுதல் பற்றி சம்மதச் சீட்டிடுதல்.

இத்தால் அறிவிப்பது யாதெனில் திருகோணமலை உதவி அரசாட்சி ஏசண்டு அவர்கள் 7,478 ம் இலக்க 1923 ம் ஆண்டு (ஒகஸ்த) ஆவணி மாதம் 14 ந் தேதி கொண்ட அரசாங்க "கெசற்" பத்திரிகையில் பிரசுரிக்கப்பட்ட 146 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கையின் 6 ம் சட்டம் 180, 187, 194, 221, 225, 231 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கைகளாற் திருத்தியபடி தனக்கு அளிக்கப்பட்ட அதிகாரத்துக்கடக்கமாய் 1950 ம் ஆண்டு (டிசம்பர்) மார்ச்சு மாதம் 9 ந் திகதி, சனிக்கிழமை கிண்ணியாவிலிருக்கும் கிராமக்கோட்டில் மேற்கூறிய தவறணைகள் மூடுதற்கு உறுதிப்படுத்தப்பட்ட வாக்காளர்கள் இடாப்பிலுள்ள—மாஞ்சேலை, சின்னக்கிண்ணியா, குட்டிக்கரச்சி, மாலினதுறை, பெருந்தெரு, பெரிய கிண்ணியா, பெரியாற்றுமுனை இவ்வட்டாரங்களிலுள்ள வாக்காளர்களில் 60 % சம்மதமுள்ளவர்களோடுவென்று அறிய ஓர் சம்மதச்சீட்டிடுதல் நடாத்துவார். சீட்டிடுதல் அன்று முற்பகல் 8 மணி தொடக்கம் 12 மணி வரையும் பிற்பகல் 1 மணி தொடக்கம் 6 மணி வரையும் நடைபெறும்.

திருகோணமலைக் கச்சேரி,

1950 ம் (வஸ்) (நவம்பர்) கார்த்திகை 7 ந் உ.

பிறெட். ஜானஸ்,
என். சிபூ. டயஸ்,
உதவி அரசாட்சி ஏசண்டருக்காக